



**GIG**  
CYMRU  
**NHS**  
WALES

Bwrdd Iechyd Prifysgol  
Betsi Cadwaladr  
University Health Board

## Matrics Iaith Cymraeg / Welsh Language Matrix

Lefel 1 / Level 1	Lefel 2 / Level 2	Lefel 3 / Level 3	Lefel 4 / Level 4	Lefel 5 / Level 5
<p>Gallaf ddangos cwrteisi ieithyddol trwy agor a chau sgwrs yn Gymraeg. Gallaf roi a derbyn manylion personol. Gallaf ddweud enwau lleoedd/enwau cyntaf neu arwyddion Cymraeg yn gywir</p>	<p>Gallaf ddeall hanfod cais gan y cyhoedd ac ymateb i geisiadau syml. Gallaf roi a derbyn cyfarwyddiadau</p>	<p>Yn gallu defnyddio brawddegau mwy cymhleth gan ddefnyddio cymalau. Mae ganddynt ddigon o eirfa i ddelio â sefyllfaoedd bob dydd annisgwyl, e.e. sgwrsio wrth gwrdd â dieithryn. Yn defnyddio acen a phwyslais gyda chywirdeb digonol i fod yn ddealladwy ac i egluro ystyron. Gallu sgwrsio yn bennaf yn Gymraeg ond troi at Saesneg mewn trafodaeth i roi gwybodaeth fanwl.</p>	<p>Yn gallu creu rhai brawddegau cymhleth ac mae ganddo eirfa ddigonol i allu trafod unrhyw faterion anarbenigol sy'n codi, a delio â sefyllfaoedd mwy ffurfiol o ystyried y cyfle i baratoi, e.e. asesiadau, cyfweliadau a chyfarfodydd.</p>	<p>Yn rhugl yn y Gymraeg ar lafar ac yn ysgrifenedig. Gallaf ddelio'n effeithiol gydag ymholiadau cymhleth gan y cyhoedd neu wrthdaro yn Gymraeg. Gallaf gyfweled neu gwestiynu yn Gymraeg yn ystod ymchwiliad</p>
<p>Can show linguistic courtesy by opening and closing a conversation. Can give, and receive personal details. Can say place names/ first names or Welsh signs correctly</p>	<p>Can Understand the essence of a request from the public and respond to simple requests. Can give and receive instructions and directions</p>	<p>Is able to use more complex sentences using clauses. Has sufficient vocabulary to deal with unforeseen everyday situations, e.g. chatting when meeting a stranger. Uses accent and emphasis with sufficient accuracy to be intelligible and to clarify meanings. Being able to converse mainly in Welsh but turning to English in discussion to give detailed information.</p>	<p>Is able to create some complex sentences and has sufficient vocabulary to be able to discuss any non-specialist matters arising, and deal with more formal situations given the opportunity to prepare e.g. assessments, interviews and meetings.</p>	<p>Fluent in spoken and written Welsh. I can deal effectively with complex inquiries from the public or conflicts in Welsh. I can interview or question in Welsh during an investigation.</p>